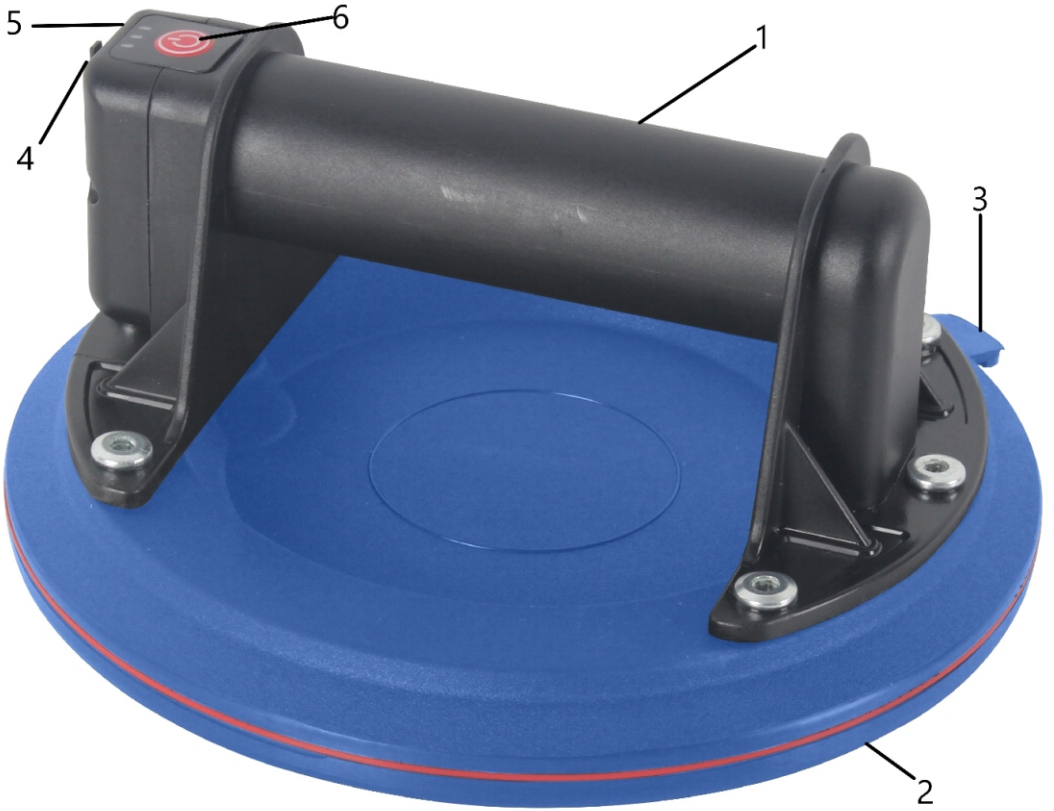


Owner's manual	Upute za uporabu
Bedienungsanleitung	εγχειρίδιο οδηγιών
Instrukcja obsługi	инструкция за употреба
Návod k použití	Manual de instructiuni
Návod na použitie	Instrukciju vadovas
Használati utasítás	Kasutusjuhendit
Navodila	Įpašnieka rokasgrāmata



Enjoy it.

Vacuum suction cup	Κύπελλο αναρρόφησης κενού
Przyssawka próżniowa	Вакуумна всмукателна чаша
Vakuová přísavka	Cupa de aspirare a vidului
Vákuová přísavka	Vakuuminis siurbimo puodelis
Vákuumos szívócsésze	Vaakum iminapp
Vakuumska sesalna skodelica	Vakuuma piesūceknis
Vakuumska vakuumska posuda	



IMPORTANT NOTES

- Before using this device read the instruction manual and follow the instructions inside. The manufacturer is not liable for any damages caused by the misuse of this device due to inappropriate handling. Please keep this manual for future reference.
- This device is for domestic use only. Do not use for any other purposes.
- The device should be cleaned regularly complying with the recommendations described in the section on cleaning and maintenance.
- Do not place the device near sources of heat, flame, an electric heating element or a hot oven. Do not place on any other device.
- This equipment can be used by children aged 8 years and over as long as supervision is provided. People with reduced physical or mental capabilities, as well as people with no previous experience of using this equipment must be supervised and made aware of the risks. The instruction manual should be used as a reference for the safe use of this equipment. Children should not play with the equipment. • Children without ensured supervision should not be allowed to perform the cleaning and maintenance of equipment.
- Additional precautions should be taken when using this device in the presence of children or pets. Do not allow children to play with the device.
- Never use the product close to combustibles.
- Never expose the product to atmospheric conditions such as direct sun light or rain, etc... Never use the product in humid conditions (like bathroom or camping house).
- Only Original accessories should be used, as well as accessories recommended by the manufacturer. Using accessories which are not recommended by the manufacturer may result in damage of the device and may render the device unsafe for use.
- The AC adapter should be connected to an outlet with characteristics consistent with the values on the rating label.
- If the cord or power plug or adaptor is damaged or the plug has a loose electrical outlet, do not charge the device and do not power it from the mains.
- Unplug the AC adapter from the electrical outlet when not in use.
- Do not connect or disconnect the adaptor from the power source with wet hands.



Device is compliant with EU directives:
 - Electromagnetic compatibility (EMC)
 Device marked CE mark on rating label



When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means that the product is covered by the European Directive 2012/19/EU. Please inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products. Used appliance should be delivered to the dedicated collecting points due to hazardous components, which may affect the environment. Do not dispose this appliance in the common waste bin.



Your product contains batteries covered by the European Directive 2006/66/EC, which cannot be disposed with normal household waste. Please inform yourself about the local rules on separate collection of batteries because correct disposal helps to prevent negative consequences for the environmental and human health.

DEVICE DESCRIPTION:

1. Handle
2. Suction cup
3. Trigger pin
- 4 USB-C socket
- 5 Control lights
- 6) On/Off switch

Safety warnings

The material to be lifted should be clean and dry.

Regularly check the condition of suction cup components such as the base rubber, which affect the tightness.

The device can be used manually only, do not attach ropes or chains directly to the handle.

Do not touch the vacuum release button during lifting.

The device can be used at temperatures between -12°C and 49°C. Do not use the device in areas located 1525 metres above sea level or higher.

APPLICATION:

The device is designed for handling large porcelain or stone tiles and glass.

USE:

If the device has not been used for a long period of time, the battery should be charged first.

The device detects a drop in vacuum and automatically activates the pump.

Store in a dry place at room temperature.

Place the vacuum suction cup on the surface. Remove air with the pump.

Press the on/off button (6) to start automatic air extraction. An orange diode and a red diode indicate that the air is being pumped out. When the extraction is complete, the red LED will switch off and the two green LEDs will be on continuously.

To release the vacuum, press the switch button (6) twice. When pressed, the red led lights up. When the red led goes out, the vacuum has been released.

Recharge the battery when the low charge indicator starts flashing or the unit switches off.

The vacuum can also be drained via a drain pin.

Cleaning and maintenance:

Clean the suction cup with a damp soapy cloth, avoiding water getting inside.

Use silicone grease for maintenance, do not use oil-based lubricants.

Do not use solvents for cleaning.

Do not place the unit with the suction cup down on a rough or contaminated surface.

Store in the transport case.

Check the unit regularly for piston or seal cracks.

Check before each use if the rubber pad is dirty, oily or dusty.

Technical data:

Diameter: 200 mm

Maximum load capacity: 150 kg

Rechargeable battery: 900 mAh 3.7 V

Charging: USB-C, 5 V

Weight of appliance: 0.895 kg

WAZNE INFORMACJE

- Aby osiągnąć najwyższą satysfakcję, ciesząc się wydajnością produktu i poznać jego wszystkie cechy i funkcje, prosimy o przeczytanie niniejszej instrukcji przed przystąpieniem do korzystania z tego produktu.
- Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą. Instrukcje obsługi należy zachować, aby można było korzystać z niej również w trakcie późniejszego użytkowania wyrobu.
- Urządzenie powinno być regularnie czyszczone według zaleceń opisanych w części o Czyszczeniu i konserwacji urządzenia.
- Nie umieszczaj urządzenia blisko źródeł ciepła, płomieni, elektrycznego elementu grzewczego lub na gorącym piekarniku. Nie umieszczaj na żadnym innym urządzeniu.
- Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat i przez osoby o obniżonych możliwościach fizycznych, umysłowych i osoby o braku doświadczenia i znajomości sprzętu, jeżeli zapewniony zostanie nadzór lub instruktaż odnośnie do użytkowania sprzętu w bezpieczny sposób, tak aby związane z tym zagrożenia były zrozumiałe. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Dzieci bez nadzoru nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji sprzętu.
- Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci lub zwierzęta domowe. Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem. Nie korzystać z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
- Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, etc.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności (łazienki, wilgotne domki kempingowe).
- Używaj tylko oryginalnych akcesoriów do urządzenia lub rekomendowanych przez producenta. Używanie akcesoriów nierekomendowanych przez producenta może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia oraz zagrożić bezpieczeństwu użytkownika.
- Zasilacz należy podłączyć wyłącznie do gniazdka o charakterystyce zgodnej z wartościami na tabliczce znamionowej.
- Jeśli przewód lub wtyczka zasilacza są uszkodzone bądź wtyczka jest luźna w gniazdku elektrycznym, nie ładuj urządzenia oraz nie zasilaj go z sieci. Odłączaj zasilacz od gniazdka elektrycznego, gdy nie jest on używany.
- Nigdy nie zanurzaj zasilacza w wodzie lub innych cieczach.
- Nie podłączaj oraz nie odłączaj zasilacza od źródła zasilania mokrymi rękami.



Urządzenie jest zgodne z wymogami dyrektyw Unii Europejskiej:

- Kompatybilność elektromagnetyczna - Electromagnetic compatibility (EMC)
- Wyrób oznaczony CE na tabliczce znamionowej



Jeśli na urządzeniu znajduje się znak przekreślonego kosza na śmieci, oznacza to, że produkt jest objęty postanowieniami dyrektywy europejskiej 2012/19/EU. Należy zapoznać się z wymaganiami dotyczącymi lokalnego systemu zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wolno wyrzucać tego produktu razem ze zwykłymi odpadami domowymi. Prawidłowe usunięcie starego produktu zapobiegnie potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego.

tel. +48 22 688 08 00, email: info@blaupunkt-audio.pl



Urządzenie jest wyposażone w baterie objęte dyrektywą europejską 2006/66/WE. Baterii nie wolno wyrzucać razem z odpadami gospodarstwa domowego. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi oddzielnej zbiórki baterii, ponieważ prawidłowa utylizacja zapobiegnie potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego.

Opis urządzenia:

1. Rękojeść
2. Przyssawka
3. Zawlecza spustowa
4. Gniazdo USB-C
5. Diody kontrolne
6. Włącznik/Wyłącznik

Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

Podnoszony materiał powinien być czysty i suchy.

Należy regularnie sprawdzać stan elementów przyssawki takich jak guma podstawy, które wpływają na szczelność.

Urządzenie służy wyłącznie do obsługi przez osoby, nie należy mocować lin ani łańcuchów bezpośrednio do uchwytu.

Nie należy dotykać przycisku zwalnającego podciśnienie podczas podnoszenia.

Urządzenie można używać w temperaturze od -12°C do 49°C. Nie należy używać urządzenia w miejscach usytuowanych na wysokości 1525 metrów nad poziomem morza lub wyżej.

Zastosowanie:

Urządzenie przeznaczone jest do przenoszenia dużych porcelanowych lub kamiennych płyt oraz szkła.

Użytkowanie:

Jeżeli urządzenie było nieużywane przez dłuższy okres czasu, należy najpierw naładować akumulator.

Urządzenie wykrywa spadek podciśnienia i automatycznie uruchamia pompę.

Przechowuj w suchym miejscu w temperaturze pokojowej.

Umieścić przyssawkę próżniową na powierzchni. Usunąć powietrze za pomocą pompki.

Nacisnąć przycisk włącznika (6), aby uruchomić automatyczne odsysanie. Diody pomarańczowa i dioda czerwona sygnalizują odsysanie powietrza. Kiedy odsysanie zakończy się, dioda czerwona zgaśnie i dwie zielone diody będą się stale świecić.

By zwolnić podciśnienie należy wcisnąć przycisk włącznika (6) dwukrotnie, po wciśnięciu czerwona dioda led zaświeci się, gdy czerwona dioda led zgaśnie jest to sygnał, iż podciśnienie zostało zwolnione.

Należy naładować akumulator, gdy wskaźnik niskiego poziomu naładowania zacznie migać lub urządzenie wyłączy się.

Podciśnienie może również zostać spuszczone poprzez zawleczkę spustową.

Czyszczenie i konserwacja:

Należy czyścić przyssawkę wilgotną szmatką z mydłem, unikając dostania się wody do wnętrza.

Do konserwacji używaj smaru silikonowego, nie używać smarów na bazie oleju.

Nie używać rozpuszczalników do czyszczenia.

Nie kłaść urządzenia przyssawką w dół na szorstkiej lub zanieczyszczonej powierzchni.

Przechowywać w walizce transportowej.

Regularnie sprawdzać urządzenie czy nie występują pęknięcia tłoka lub uszczelki.

Należy sprawdzać przed każdym użyciem czy gumowa podkładka jest zabrudzona, zaolejona lub zapyłona.

Dane techniczne:

Średnica: 200 mm

Maksymalna udźwig: 150 kg

Akumulator: 900 mAh 3,7 V

Ładowanie: USB-C, 5 V

Waga urządzenia: 0,895 kg

Důležité informace

- Před prvním použitím zařízení si přečtete návod k obsluze a dodržujte všechny v něm uvedené pokyny. Výrobce nezodpovídá za škody způsobené používáním zařízení v rozporu s jeho určením nebo nesprávnou obsluhou. Návod k použití uschovejte, abyste se k němu mohli vrátit i později během používání výrobku.
- Zařízení je určeno výhradně k domácímu použití. Nepoužívejte je k jiným účelům, než pro které je určeno.
- Zařízení je nutné pravidelně čistit podle doporučení uvedených v oddíle o Čištění a údržbě zařízení.
- Zařízení neumísťujte v blízkosti zdrojů tepla, ohně, elektrického topného přístroje nebo na horké troubě. Nepokládejte je na jiný přístroj.
- Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi či s nedostatečnými zkušenostmi či znalostmi pouze pod dohledem nebo po poučení o bezpečném používání spotřebiče, a pokud si jsou vědomy příslušných rizik. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Jestliže se v blízkosti zapnutého spotřebiče pohybují děti či domácí zvířata, dbejte zvýšené opatrnosti. Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály.
- Nepoužívejte zařízení v blízkosti snadno zápalných látek.
- Spotřebič nevystavujte působení atmosférických vlivů (deště, slunce atd.) a nepoužívejte jej v podmínkách zvýšené vlhkosti (koupelny, vlhké kempové chatky).
- Používejte pouze originální příslušenství nebo příslušenství doporučená výrobcem. Používání příslušenství nedoporučených výrobcem může vést k poškození zařízení a ohrozit bezpečnost uživatele.
- Napájecí zdroj připojujte výhradně do zásuvky, která splňuje parametry uvedené na popisném štítku.
- Pokud je poškozený kabel či vidlice napájecího zdroje nebo pokud je vidlice v elektrické zásuvce uvolněná, zařízení nenabíjejte a nepřipojujte jej k elektrické síti.
- Když není zařízení používáno, odpojte napájecí zdroj z elektrické zásuvky.
- Napájecí zdroj nikdy neponořujte do vody či jiných tekutin.
- Napájecí zdroj nepřipojujte a neodpojujte z elektrické sítě mokřýma rukama.



Zařízení splňuje požadavky smernic Evropské unie:

- O elektromagnetické kompatibilitě - Electromagnetic compatibility (EMC)

Výrobek je opatřen označením CE na popisném štítku



Je-li produkt označen tímto symbolem přeškrtnuté popelnice, podléhá produkt evropské smernici 2012/19/EU. Seznamte se s požadavky místního systému zpětného odběru elektrických a elektronických zařízení. Postupujte v souladu s místními platnými předpisy. Výrobek nevyhazujte s běžným domácím odpadem. Odborná likvidace starého produktu předchází potenciálnímu poškození životního prostředí a zdraví.



Zařízení je vybaveno baterií, na níž se vztahuje evropská smernice 2006/66/ES. Baterii nevyhazujte s běžným domácím odpadem. Seznamte se s místními předpisy o zpětném odběru baterií, jelikož odborná likvidace předchází potenciálnímu poškození životního prostředí a zdraví.

Popis zařízení:

1. Rukojeť
2. Přísavka
3. Spouštěcí kolík
- 4 Zásuvka USB-C
- 5 Kontrolky ovládání
- 6) Vypínač

Bezpečnostní upozornění

Zvedaný materiál by měl být čistý a suchý.

Pravidelně kontrolujte stav součástí přísavky, například gumy základny, které ovlivňují těsnost.

Zařízení lze používat pouze ručně, nepřipevňujte lana nebo řetězy přímo k rukojeti.

Během zvedání se nedotýkejte tlačítka pro uvolnění podtlaku.

Zařízení lze používat při teplotách od -12 °C do 49 °C. Zařízení nepoužívejte v oblastech nacházejících se v nadmořské výšce 1525 m n. m. nebo vyšší.

Použití:

V případě, že se jedná o zařízení, které je v rozporu se zákonem, je nutné použít zařízení, které je v rozporu se zákonem:

Zařízení je určeno k manipulaci s velkými porcelánovými nebo kamennými obklady a sklem.

Použití:

V případě potřeby je možné použít zařízení na výrobu dlaždic a obkladů:

Pokud zařízení nebylo delší dobu používáno, je třeba nejprve nabít baterii.

Zařízení rozpozná pokles podtlaku a automaticky aktivuje vývěvu.

Skladujte na suchém místě při pokojové teplotě.

Umístěte vakuovou přísavku na povrch. Pomocí vývěvy odstraňte vzduch.

Stisknutím tlačítka zapnutí/vypnutí (6) spustíte automatické odsávání vzduchu. Oranžová dioda a

červená dioda signalizují, že se vzduch odčerpává. Po dokončení odsávání se červená dioda vypne a obě zelené diody budou nepřetržitě svítit.

Pro uvolnění odsávání stiskněte dvakrát spínací tlačítko (6). Po stisknutí se rozsvítí červená dioda. Když červená dioda zhasne, vakuum bylo uvolněno.

Když začne blikat indikátor nízkého stavu nabití nebo se přístroj vypne, dobijte baterii.

Vysavač lze také vybít pomocí vypouštěcího kolíku.

Čištění a údržba:

Čistěte přísavku vlhkým mýdlovým hadříkem, aby se dovnitř nedostala voda.

Pro údržbu používejte silikonové mazivo, nepoužívejte maziva na bázi oleje.

K čištění nepoužívejte rozpouštědla.

Nepokládejte přístroj přísavkou dolů na drsný nebo znečištěný povrch.

Přístroj skladujte v přepravním pouzdře.

Technické údaje:

Průměr: 200 mm

Maximální nosnost: 150 kg

Dobíjecí baterie: 900 mAh 3.7 V

Nabíjení: USB-C, 5 V

Hmotnost spotřebiče: 0.895 kg

Dôležité informácie

- Pred zahájením používania zariadenia si precítajte návod na obsluhu a postupujte podľa v nom obsiahnutých pokynov. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené používaním zariadenia v rozpore s jeho určením alebo jeho nesprávnou obsluhou. Návod na obsluhu uschovajte, aby ho bolo možné využiť tiež počas neskoršieho použitia výrobku.
- Zariadenie slúži výhradne na domáce použitie. Nepoužívajte ho na iné účely, ktoré sa nezhodujú s jeho určením.
- Zariadenie musí byť pravidelne čistené podľa pokynov popísaných v časti o čistení a údržbe zariadenia.
- Zariadenie neumiestňujte blízko zdrojov tepla, elektrických vykurovacích telies alebo na horúcu rúru. Neumiestňujte ho na žiadne iné zariadenia.
- Toto zariadenie môže byť používané deťmi vo veku minimálne 8 rokov a osobami so zníženými fyzickými a psychickými schopnosťami a osobami s nedostatkom skúseností a bez znalosti prístroja, pokiaľ bude zaistený dohľad alebo inštruktáž ohľadom používania zariadenia bezpečným spôsobom tak, aby boli zrozumiteľné s tým spojené riziká. So zariadením si nesmú hrať deti. Deti bez dohľadu nesmú vykonávať čistenie a údržbu zariadenia.
- Počas používania zariadenia zachovávajúajte zvláštnu opatrnosť, pokiaľ sa v blízkosti nachádzajú deti alebo domáce zvieratá. Nepripusťte, aby si so zariadením hrali deti.
- Zariadenie nepoužívajte v blízkosti horľavých materiálov.
- Zariadenie nevystavujte pôsobeniu atmosférických podmienok (dažďa, slnka atď.), ani ho nepoužívajte v podmienkach so zvýšenou vlhkosťou (kúpeľne, vlhké chaty). Používajte iba originálne príslušenstvo k zariadeniu alebo príslušenstvo odporúčané výrobcom. Používanie príslušenstva neodporúčaného výrobcom môže viesť k poškodeniu zariadenia a ohroziť bezpečnosť používania.
- Adaptér pripojte len k zásuvke s uzemnením s charakteristikou zodpovedajúcou hodnotám na typovom štítku.
- Pokiaľ sú kábel alebo zástrčka poškodené alebo je zástrčka v elektrickej zásuvke voľná, zariadenie nenabíjajte ani ho nenapájajte zo siete.
- Pokiaľ sa nepoužíva, odpojte adaptér od elektrickej zásuvky.
- Adaptér nikdy neponárajte do vody alebo do iných kvapalín.
- Adaptér nepripájajte a neodpájajte od zdroja mokrymi rukami.



Zariadenie zodpovedá nárokom smerníc Európskej únie:
 - Elektromagnetická kompatibilita - Electromagnetic compatibility (EMC)
 Výrobok je na typovom štítku označený CE



Pokiaľ sa na zariadení nachádza symbol preškrtnutého odpadkového koša, znamená to, že sa na tento výrobok vzťahujú ustanovenia európskej smernice 2012/19/EU. Zoznámte sa s podmienkami týkajúcimi sa miestneho systému zberu elektrického a elektronického odpadu. Postupujte v súlade s miestnymi predpismi. Tento produkt nie je možné vyhodit spoločne s bežným domácim odpadom. Správne odstránenie starého výrobku zabránuje prípadným negatívnym následkom na prírodné prostredie a na ľudské zdravie.



Zariadenie je vybavené batériou, ktorá spadá pod európsku smernicu 2006/66/ES. Batérie nemôžu byť vyhodnené spoločne s domácim odpadom. Zoznámte sa s miestnymi predpismi týkajúcimi sa oddeleného zberu batérií, pretože správna likvidácia zabránuje prípadným negatívnym následkom na životné prostredie a na ľudské zdravie.

Popis zariadenia:

1. Rukoväť
2. Prísavka
3. Spúšťač kolík
- 4 Zásuvka USB-C
- 5 Ovládacie svetlá
- 6) Vypínač

Bezpečnostné upozornenia

Zdvíhaný materiál by mal byť čistý a suchý.

Pravidelne kontrolujte stav súčastí prísavky, napríklad gumy základne, ktoré ovplyvňujú tesnosť.

Zariadenie sa môže používať len ručne, nepripájajte laná alebo reťaze priamo na rukoväť.

Počas zdvíhania sa nedotýkajte tlačidla na uvoľnenie podtlaku.

Zariadenie sa môže používať pri teplotách od -12 °C do 49 °C. Zariadenie nepoužívajte v oblastiach nachádzajúcich sa vo výške 1525 m n. m. alebo vyššie.

Použitie:

V prípade, že sa zariadenie nachádza v oblasti, kde je možné ho použiť, je možné ho použiť aj na iné účely:

Zariadenie je určené na manipuláciu s veľkými porcelánovými alebo kamennými obkladačkami a sklom.

Použitie:

Používajte zariadenie na čistenie a úpravu dlaždíc a obkladačiek:

Ak sa zariadenie dlhší čas nepoužívalo, batéria by sa mala najprv nabiť.

Zariadenie rozpozná pokles podtlaku a automaticky aktivuje čerpadlo.

Skladujte na suchom mieste pri izbovej teplote.

Vákuovú prísavku umiestnite na povrch. Pomocou výevy odstráňte vzduch.

Stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia (6) spustíte automatické odsávanie vzduchu. Oranžová dióda a červená dióda signalizujú, že sa odčerpáva vzduch. Po dokončení odsávania sa červená dióda vypne a dve zelené diódy budú svietiť nepretržite.

Ak chcete uvoľniť odsávanie, dvakrát stlačte spínacie tlačidlo (6). Po stlačení sa rozsvieti červená dióda. Keď červená dióda zhasne, vákuum bolo uvoľnené.

Akumulátor dobije, keď začne blikať indikátor nízkeho nabitia alebo sa prístroj vypne.

Vákuum je možné vybiť aj prostredníctvom vypúšťacieho kolíka.

Čistenie a údržba:

Čistite prísavku vlhkou mydlovou handričkou, aby sa do nej nedostala voda.

Na údržbu používajte silikónové mazivo, nepoužívajte mazivá na báze oleja.

Na čistenie nepoužívajte rozpúšťadlá.

Neumiestňujte jednotku s prísavkou dole na drsný alebo znečistený povrch.

Prístroj skladujte v prepravnom puzdre.

Technické údaje:

Priemer: 200 mm

Maximálna nákladná kapacita: 150 kg

Rechargeable battery: 900 mAh 3,7 V

Poplatky: USB-C, 5 V

Hmotnosť zariadenia: 0,895 kg

Fontos információk

- A készülék használatának megkezdése előtt kérjük, olvassa el a használati utasítást és kövesse a benne foglalt utasításokat. A készülék nem rendeltetésszerű használatából vagy nem megfelelő kezeléséből eredő károkért a gyártó felelősséget nem vállal. A használati utasítást orizze meg, hogy a termék jövőbeni használata során is használni tudja.
- A készülék kizárólag háztartási használatra alkalmas. Más, nem rendeltetésszerű célokra nem használható.
- A készüléket a Tisztítás és karbantartás részben foglaltak szerint, rendszeresen tisztítsa.
- A készüléket hőforrás, láng, elektromos fűtőelem közelében vagy forró sütőre ne helyezze. A készüléket egyéb más berendezésre ne tegye.
- A készüléket nem használhatják 8 éven aluli gyermekek és fizikai vagy mentális fogyatékkal élő személyek, vagy olyan ember akinek nincs megfelelő tapasztalata vagy tudása a készülékkel kapcsolatban. Kivéve ha felügyelet alatt vannak vagy a készülék biztonságos használatával kapcsolatosan, számukra érthető módon tájékoztatásban részesültek. Gyermekeknek tilos a készülékkel játszani. Felügyelet nélkül a gyermekek a készülék tisztítását és karbantartását nem végezhetik.
- Különös óvatossággal használja a készüléket, ha a közelben gyermekek vagy háziállatok tartózkodnak. Ne engedje, hogy a gyermekek a készülékkel játszanak.
- A készüléket gyúlékony anyagok közelében ne használja.
- A készüléket kültéri behatások (eső, nap, stb.) előtt védje, valamint magas páratartalmú helyiségekben ne használja (fürdőszoba, nyirkos faházak).
- A készülékhez kizárólag eredeti vagy a gyártó által ajánlott kelékeket használjon. A gyártó által nem ajánlott kellékek használata a készülék meghibásodását okozhatja és a felhasználó biztonságát veszélyezteti.
- A tápegységet kizárólag az adattáblán feltüntetett értékeknek megfelelő aljzatba csatlakoztassa.
- Amennyiben a tápvezeték hibás vagy a tápegység dugasza a konnektorban laza, a berendezést ne töltsse és hálózatról ne működtesse.
- A tápegységet amikor nem használja, húzza ki a konnektorból.
- A tápegységet vízbe vagy egyéb folyadékba ne merítse.
- A tápegységet a tápforrásból és tápforrásba nedves kézzel ne csatlakoztassa.



A berendezés az Európai Unió irányelvi követelményeinek megfelel:
- Elektromágneses összeférhetőség - Electromagnetic compatibility (EMC)
A berendezés az adattáblán CE jelöléssel ellátott.



Amennyiben a berendezésen áthúzott szemeteskosár jelölés található, a termék a 2012/19/EU irányelv rendelkezései hatálya alá tartozik. Kérjük, ismerkedjen meg a helyi elektromos és elektronikus hulladékgyűjtési rendszer szabályaival. A helyi előírások szerint járjon el. A terméket háztartási hulladékokkal együtt nem dobja ki. Az elhasznált termék megfelelő ártalmatlanításával a természetre és emberi egészségre gyakorolt esetleges káros hatásait akadályozza meg.



A berendezés a 2006/66/EK irányelvben meghatározott elemmel ellátott. Az elemet háztartási hulladékokkal együtt ne dobja ki. Kérjük, ismerkedjen meg a helyi elkülönített elemgyűjtési szabályokkal, mivel a megfelelő ártalmatlanításukkal a természetre és emberi egészségre gyakorolt esetleges káros hatásait akadályozza meg.

Készülék leírása:

1. Fogantyú
2. Szívócsésze
3. Kioldócsap
- 4 USB-C aljzat
- 5 Vezérlőfények
- 6) Be-/kikapcsoló

Biztonsági figyelmeztetések

A felemelendő anyagnak tisztának és száraznak kell lennie.

Rendszeresen ellenőrizze a tapadókorong alkatrészeket, például az alapgumi állapotát, amelyek befolyásolják a tömítettséget.

A készülék csak kézzel használható, ne rögzítsen köteleket vagy láncokat közvetlenül a fogantyúhoz. Emelés közben ne érintse meg a vákuumkioldó gombot.

A készülék -12°C és 49°C közötti hőmérsékleten használható. Ne használja a készüléket 1525 méteres vagy annál magasabb tengerszint feletti magasságban található területeken.

Alkalmazás:

A készüléket nagyméretű porcelán- vagy kőburkolólapok és üveg kezelésére tervezték.

Használat:

Ha a készüléket hosszabb ideig nem használták, először fel kell tölteni az akkumulátort.

A készülék érzékeli a vákuum csökkenését, és automatikusan bekapcsolja a szivattyút.

Száraz helyen, szobahőmérsékleten tárolja.

Helyezze a vákuumszívót a felületre. Szívja ki a levegőt a szivattyúval.

Nyomja meg a be/kikapcsoló gombot (6) az automatikus légelszívás elindításához. A narancssárga dióda és a piros dióda jelzi, hogy a levegő kiszivattyúzása folyamatban van. Amikor a légelszívás befejeződött, a piros dióda kikapcsol, és a két zöld dióda folyamatosan világít.

A vákuum megszüntetéséhez nyomja meg kétszer a kapcsológombot (6). A gomb megnyomásakor a piros led kigyullad. Amikor a piros led kialszik, a vákuum felszabadult.

Töltse fel az akkumulátort, amikor az alacsony töltöttségi szint jelzője villogni kezd, vagy a készülék kikapcsol.

A vákuum a leeresztőcsapon keresztül is leüríthető.

Tisztítás és karbantartás:

Tisztítsa meg a szívócsészét nedves szappanos ruhával, elkerülve, hogy víz kerüljön a belsejébe.

Karbantartáshoz használjon szilikonzsír, ne használjon olaj alapú kenőanyagokat.

Ne használjon oldószereket a tisztításhoz.

Ne helyezze a készüléket a szívócsészével lefelé fordítva durva vagy szennyezett felületre.

Tárolja a szállítótáskában.

Műszaki adatok:

Átmérő: 200 mm

Maximális terhelhetőség: 150 kg

Újratölthető akkumulátor: 900 mAh 3,7 V

Töltés: USB-C, 5 V

A készülék tömege: 0,895 kg

Pomembne informacije

- Pred začetkom uporabe naprave je treba prebrati navodila za uporabo ter ukrepati skladni z njihovimi določili. Proizvajalec ne odgovarja za škode, nastale kot posledica neustrezne uporabe oz. neustreznega ravnanja z napravo. Ta navodila za uporabo je treba shraniti, da bi jih lahko uporabljali tudi v prihodnosti.
- Naprava je namenjena uporabi izključljivo v gospodinjstvu. Uporabljati napravo izključljivo v skladu z namenom.
- Napravo je treba redno čistiti, skladno s priporočili, ki jih določa poglavje o Čiščenju in vzdrževanju.
- Naprave na nameščati v bližini virov toplote, plamena, električnega grelca oz. na vroči pečici. Naprava se ne sme nahajati na kakšni drugi napravi.
- Napravo lahko uporabljajo otroki od 8 let starosti, fizično omejene, duševno motene osebe ter ljudje, ki nimajo izkušenj s tovrstno opremo, vendarle samo takrat, ko jim je zagotovljen nadzor oz. usposabljanje glede varne uporabe, tako da se seznanijo z morebitnimi tveganji. Otroki se ne smejo igrati z napravo. Otroki ne smejo čistiti in vzdrževati naprave brez nadzora odraslih.
- Če so v bližini naprave ali hišni ljubimčki, je treba med uporabo aparata biti posebno pozoren. Otroki se ne smejo igrati z napravo.
- Naprave ne uporabljati v bližini vnetljivih snovi.
- Naprave ne izpostavljati vremenskim razmerjem (dež, sonce in drugo) ter ne uporabljati v pogojih povišane vlažnosti (kopalnica, vlažne kemping hiše). Uporabljajte samo originalne oz. s strani proizvajalca priporočene dodatke in pripomočke. Uporaba neustreznih dodatkov lahko privede do poškodbe naprave ter nevarnosti za človekovo zdravje.
- Napravo se sme priključiti le na vtičnico, ki odgovarja opisu na podatkovni ploščici.
- Če se poškodujeta žica ali vtič, oz. se vtič ne ujema z vtičnico, takrat ne napajajte naprave.
- Napajalnik odklopiti iz vtičnice ob daljšem mirovanju naprave.
- Naprave nikoli ne dati v vodo ali kakšno drugo tekočino.
- Naprave ne povezovati z napajalnikom z vlažnimi roki.



Naprava je skladna z zahtevami smernic Evropske unije:
- Elektromagnetna združljivost - Electromagnetic compatibility (EMC)
Izdelek označen s CE na podatkovni ploščici.



Če se na napravi nahaja oznaka - prekrizan zabojnik za odpadke, to pomeni, da za izdelek veljajo določila evropske smernice 2012/19/EU. Seznaniti se je treba z lokalnimi zahtevami za zbiranje električnih ter elektronskih odpadkov. Ukrepati je treba v skladu z lokalnimi predpisi. Izdelka se ne sme odstranjevati skupaj z navadnimi odpadki. Ustrezno odstranjevanje starega izdelka pomaga izključiti morebitne negativne učinke na okolje in človekovo zdravje.



Naprava je opremljena z baterijo, ki jo določa evropska smernica 2006/66/WE. Baterije se ne sme odstranjevati skupaj z gospodinjstvi odpadki. Potrebno se je seznaniti z lokalnimi predpisi za ločeno zbiranje odpadnih baterij, ker le ustrezna odstranitev preprečuje morebitne negativne učinke na okolje in človekovo zdravje.

Opis naprave:

1. Ročaj
2. Sesalni lonček
3. Sprožilni zatič
- 4 Vtičnica USB-C
- 5 Kontrolne lučke
- 6) Stikalo za vklop/izklop

Varnostna opozorila

Material, ki ga je treba dvigniti, mora biti čist in suh.

Redno preverjajte stanje sestavnih delov priseska, kot je guma podlage, ki vplivajo na tesnost.

Napravo lahko uporabljate samo ročno, vrvi ali verig ne pritrjujte neposredno na ročaj.

Med dvigovanjem se ne dotikajte gumba za sprostitve vakuuma.

Napravo lahko uporabljate pri temperaturah med -12 °C in 49 °C. Naprave ne uporabljajte na območjih, ki se nahajajo na nadmorski višini 1525 m ali več.

Uporaba:

Naprava je namenjena za ravnanje z velikimi porcelanastimi ali kamnitimi ploščicami in steklom.

Uporaba:

Če naprave dlje časa niste uporabljali, je treba baterijo najprej napolniti.

Naprava zazna padec podtlaka in samodejno aktivira črpalko.

Shranjujte v suhem prostoru pri sobni temperaturi.

Vakuumsko sesalno čašo postavite na površino. S črpalko odstranite zrak.

Pritisnite gumb za vklop/izklop (6), da zaženete samodejno odsesavanje zraka. Oranžna dioda in rdeča dioda označujeta, da se zrak črpa. Ko je odsesavanje končano, se rdeča dioda izklopi, obe zeleni diodi pa sta neprekinjeno prižgani.

Če želite sprostiti vakuum, dvakrat pritisnite stikalo (6). Ob pritisku se rdeča dioda prižge. Ko rdeča dioda ugasne, je vakuum sproščen.

Baterijo ponovno napolnite, ko začne utripati indikator nizke ravni napolnjenosti ali ko se enota izklopi.

Vakuum lahko izpraznite tudi z izpustnim zatičem.

Čiščenje in vzdrževanje:

Sesalnik očistite z vlažno krpo z milnico, da v notranjost ne pride voda.

Za vzdrževanje uporabljajte silikonsko mast, ne uporabljajte maziv na osnovi olja.

Za čiščenje ne uporabljajte topil.

Enote s sesalnikom navzdol ne postavljajte na grobo ali onesnaženo površino.

Shranjujte jo v transportnem kovčku.

Tehnični podatki:

Premjer: 200 mm

Največja nosilnost: 150 kg

Akumulatorska baterija: 900 mAh 3,7 V

Polnjenje: USB-C, 5 V

Teža aparata: 0,895 kg

Važne obavijesti

- Prije uporabe stroja pročitajte upute za rukovanje i slijedite upute sadržane u njima. Proizvodac ne odgovara za štete uzrokovane uporabom uređaja suprotno njezinoj namjeni ili neodgovarajućim rukovanjem. Molimo sacuvajte ovaj priručnik, tako da možete ga koristiti takodertijekom kasnijeg korištenja proizvoda.
- Uređaj se koristi samo za domaću upotrebu. Ne koristiti za druge svrhe, koje nisu u skladu sa svojom namjenom.
- Uređaj treba redovito čistiti u skladu s preporukama opisanima u odjeljku o čišćenju i održavanju.
- Ne postavljajte uređaja blizu izvora topline, plamena, električnog grijaćeg elementa ili na vrućoj peći. Nemojte stavljati na bilo kojem drugom uređaju.
- Ovu opremu mogu koristiti djeca od najmanje 8 godina, osobe sa smanjenim fizičkim, mentalnim mogućnostima i i ljudi s nedostatkom iskustva i znanja, ako će se osigurati nadzor ili intruktažu u vezi s upotrebom opreme na siguran način, da bi dobro razumijeli povezani rizici. Djeca ne mogu se igrati opremom. Djeca bez nadzora ne mogu čistiti i održavati opremu.
- Budite oprezni prilikom korištenja uređaja kada u blizini ima djece ili kućnih ljubimaca. Nemojte dopustiti djeci da se igraju s uređajem.
- Ne upotrebljavajte uređaja u blizini zapaljivih materijala.
- Nemojte izlagati uređaj vremenskim uvjetima (kiša, sunce, itd) i nemojte koristiti u uvjetima visoke vlage (kupaonice, vlažne kabine).
Koristite samo originalni pribor za uređaj ili preporučeni od strane proizvođača. Koristanje pribora koji nisu preporučeni od strane proizvođača može dovesti do oštećenja uređaja i ugroziti sigurnost korištenja.
- Napajač mora biti priključan isključivo u utičnicu s obilježjima u skladu s vrijednostima na tipskoj pločici.
- Ako je kabel ili utikač napajaača oštećen ili je utikač labav u električnoj utičnici, ne punite uređaja i ne napajajte uređaja iz mreže.
- Odspojite napajač iz zidne utičnice kada nije u uporabi.
- Nikada ne uranjajte napajaača u vodu ili druge tekućine.
- Nemojte spajati ili odspajati napajaača iz utičnice mokrim rukama.



Uređaj je kompatibilan sa zahtjevima direktiva EU:
- Elektromagnetska podudarnost - Electromagnetic compatibility (EMC)
Proizvod oznacen CE na natpisnoj pločici



Ako uređaj ima znak prekrštenog kontejnera za smeće, to znaci da je proizvod pokriven odredbama Europske direktive 2012/19/EU. Molimo pogledajte zahtjeve lokalnog sustava za prikupljanje elektricnog i elektronicnog otpada. Postupajte u skladu s lokalnim propisima. Ne bacajte ovaj proizvod zajedno s kućnim otpadom. Pravilno odlaganje isluženog uređaja ce spriječiti potencijalne negativne posljedice za prirodni okoliš i ljudsko zdravlje.



Uređaj je opremljen s baterijama obuhvacenim Europskom direktivom 2006/66/WE. Baterije se ne smiju odlagati zajedno s komunalnim otpadom. Molimo pogledajte lokalni propisi za odvojeno prikupljanje baterija jer ispravno odlaganje ce spriječiti potencijalne negativne posljedice na okoliš i zdravlje ljudi.

Opis uređaja:

1. Ručka
2. Vakuma
3. Zatik za okidanje
- 4 USB-C utičnica
- 5 Kontrolna svjetla
- 6) Prekidač za uključivanje/isključivanje

Sigurnosna upozorenja

Materijal koji se podiže mora biti čist i suh.

Redovito provjeravajte stanje dijelova usisne čašice kao što je gumena podloga, koje utječu na nepropusnost.

Uređaj se može koristiti samo ručno, nemojte pričvršćivati užad ili lance izravno na ručku.

Ne dirajte gumb za otpuštanje vakuuma tijekom podizanja.

Uređaj se može koristiti na temperaturama između -12°C i 49°C. Nemojte koristiti uređaj u područjima koja se nalaze 1525 metara iznad razine mora ili više.

Primjena:

Uređaj je dizajniran za rukovanje velikim porculanskim ili kamenim pločicama i staklom.

Koristiti:

Ako uređaj nije korišten dulje vrijeme, potrebno je prvo napuniti bateriju.

Uređaj detektira pad vakuuma i automatski aktivira pumpu.

Čuvati na suhom mjestu na sobnoj temperaturi.

Postavite vakuumsku vakuumsku čašicu na površinu. Uklonite zrak pomoću pumpe.

Pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje (6) za početak automatskog odsisavanja zraka. Narančasta dioda i crvena dioda pokazuju da se zrak ispušava. Kada je ekstrakcija završena, crveni LED će se ugasiti, a dva zelena LED će stalno svijetliti.

Za oslobađanje vakuuma dvaput pritisnite prekidač (6). Kada se pritisne, crvena LED dioda svijetli.

Kada se crveno LED svjetlo ugasi, vakuum je oslobođen.

Napunite bateriju kada indikator niske napunjenosti počne treperiti ili se jedinica isključi.

Vakuum se također može isprazniti preko drenažne igle.

Čišćenje i održavanje:

Očistite vakuumsku čašicu vlažnom krpom natopljenom sapunom, izbjegavajući ulazak vode unutra.

Za održavanje koristite silikonsku mast, nemojte koristiti maziva na bazi ulja.

Nemojte koristiti otapala za čišćenje.

Nemojte postavljati jedinicu s vakuumskom čašicom prema dolje na grubu ili kontaminiranu površinu.

Čuvati u transportnoj kutiji.

Tehnički podaci:

Dijametr: 200mm

Maksimalna kapacitet opterećenja: 150 kg

Prijenosna baterija: 900 mAh 3.7 V

Punjenje: USB-C, 5 V

Težina uređaja: 0,895 kg

σημαντικές πληροφορίες

- Πριν αρχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή διαβάστε τις οδηγίες χρήσης και ακολουθήστε τις οδηγίες που αναφέρονται εκεί. Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για τις ζημιές που θα προκληθούν από χρήση της συσκευής με τρόπο ακατάλληλο από τον προορισμό της ή από ακατάλληλο χειρισμό της. Πρέπει να κρατήσετε τις οδηγίες χρήσης προκειμένου να τις χρησιμοποιήσετε ξανά κατά την επόμενη χρήση του προϊόντος.
- Η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση. Μην χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για τους σκοπούς άλλους από τον προορισμό της.
- Η συσκευή πρέπει να καθαρίζεται τακτικά σύμφωνα με τις προτάσεις που αναφέρονται στο μέρος περί Καθαρισμού και συντήρησης της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας, φλόγα, ηλεκτρική μονάδα θέρμανσης ή πάνω σε ζεστό φούρνο. Μην τοποθετείτε τη συσκευή μέσα σε άλλη συσκευή.
- Η παρούσα συσκευή επιτρέπεται να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας τουλάχιστον 8 ετών και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές και νοητικές ικανότητες καθώς και από πρόσωπα χωρίς εμπειρία και γνώση της συσκευής, αν διασφαλιστεί η εποπτεία ή η εκμάθηση χρήσης της συσκευής με τον ασφαλή τρόπο, έτσι ώστε οι σχετικοί κίνδυνοι να είναι γνωστοί. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Τα παιδιά χωρίς εποπτεία δεν επιτρέπεται να καθαρίζουν ή να συντηρούν τη συσκευή.
- Πρέπει να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή και όταν κοντά της βρίσκονται παιδιά ή ζώα συντροφιάς. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.
- Μην χρησιμοποιήσετε εύφλεκτα υλικά κοντά στη συσκευή.
- Μην εκθέτετε τη συσκευή στη δράση των καιρικών συνθηκών (βροχή, ήλιος κλπ.) και μην τη χρησιμοποιήσετε σε συνθήκες αυξημένης υγρασίας (μπάνια, μουσκεμένα κάμπινγκ κλπ.).
- Χρησιμοποιείτε μόνο τα γνήσια αξεσουάρ για τη συσκευή ή τα αξεσουάρ που προτείνονται από τον κατασκευαστή. Το να χρησιμοποιήσετε τα αξεσουάρ που δεν προτείνονται από τον κατασκευαστή μπορεί να προκαλέσει βλάβες στη συσκευή και να προκαλέσει κίνδυνο για τη χρήση της.
- Πρέπει να συνδέσετε τον τροφοδότη αποκλειστικά σε πρίζα με γείωση και με τα χαρακτηριστικά που να είναι συμβατά με τις τιμές που αναφέρονται στην ονομαστική πινακίδα.
- Αν το καλώδιο ή το φις του τροφοδότη είναι χαλασμένα ή αν το φις είναι χαλαρό μέσα στην ηλεκτρική πρίζα, μην τροφοδοτήσετε τη συσκευή και μην το τροφοδοτήσετε με το ρεύμα από το ηλεκτρικό δίκτυο.
- Αποσυνδέετε τον τροφοδότη πάντα όταν δεν το χρησιμοποιείτε.
- Ποτέ μην βυθίζετε τον τροφοδότη μέσα σε νερό ή κανένα άλλο υγρό.
- Να μην αποσυνδέετε ούτε να συνδέετε τη συσκευή με υγρά χέρια.



Η συσκευής είναι συμβατή με τις απαιτήσεις των οδηγιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης:
- Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα - Electromagnetic compatibility (EMC)
Προϊόν επισημασμένο με το σύμβολο CE στην ονομαστική πινακίδα



Αν πάνω στη συσκευή βρίσκεται το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου αυτό σημαίνει ότι το προϊόν καλύπτεται με τους κανονισμούς της ευρωπαϊκής οδηγίας 2012/19/EU. Πρέπει να εξοικειωθείτε με τις σχετικές απαιτήσεις του τοπικού συστήματος συγκέντρωσης απορριπτόμενου εξοπλισμού και υπολειμμάτων υλικού διάλυσης. Πρέπει να ακολουθήσετε τους τοπικούς κανονισμούς. Μην απορρίψετε το προϊόν μαζί με κανονικά οικιακά απορρίμματα. Η κατάλληλη απόρριψη παλιού προϊόντος προστατεύει από τα αρνητικά αποτελέσματα για το φυσικό περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.



Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με μπαταρίες οι οποίες ορίζονται με την ευρωπαϊκή οδηγία 2006/66/EK. Δεν επιτρέπεται να απορρίψετε τις μπαταρίες μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Πρέπει να εξοικειωθείτε με τους τοπικούς κανονισμούς σχετικά με την ξεχωριστή συγκέντρωση μπαταριών διότι η κατάλληλη διάθεση προστατεύει από πιθανά αρνητικά αποτελέσματα της για το φυσικό περιβάλλον και την ανθρώπινη ζωή.

Περιγραφή της συσκευής:

1. Λαβή
2. Κύπελλο αναρρόφησης
3. Καρφίτσα σκανδάλης
- 4 Υποδοχή USB-C
- 5 Φώτα ελέγχου
- 6) Διακόπτης On/Off

Προειδοποιήσεις ασφαλείας

Το προς ανύψωση υλικό πρέπει να είναι καθαρό και στεγνό.

Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση των εξαρτημάτων της βεντούζας, όπως το λάστιχο της βάσης, τα οποία επηρεάζουν τη στεγανότητα.

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο χειροκίνητα, μην συνδέετε σχοινιά ή αλυσίδες απευθείας στη λαβή.

Μην αγγίζετε το κουμπί απελευθέρωσης κενού κατά τη διάρκεια της ανύψωσης.

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε θερμοκρασίες μεταξύ -12°C και 49°C. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε περιοχές που βρίσκονται σε υψόμετρο 1525 μέτρων ή υψηλότερο από τη στάθμη της θάλασσας.

Εφαρμογή:

Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για το χειρισμό μεγάλων πλακιδίων από πορσελάνη ή πέτρα και γυαλί.

Χρήση:

Εάν η συσκευή δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, θα πρέπει πρώτα να φορτιστεί η μπαταρία.

Η συσκευή ανιχνεύει την πτώση του κενού και ενεργοποιεί αυτόματα την αντλία.

Φυλάσσεται σε ξηρό μέρος σε θερμοκρασία δωματίου.

Τοποθετήστε τη βεντούζα κενού στην επιφάνεια. Αφαιρέστε τον αέρα με την αντλία.

Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης (6) για να ξεκινήσει η αυτόματη εξαγωγή αέρα.

Μια πορτοκαλί δίοδος και μια κόκκινη δίοδος υποδεικνύουν ότι ο αέρας αντλείται. Όταν ολοκληρωθεί η αναρρόφηση, η κόκκινη λυχνία σβήνει και οι δύο πράσινες λυχνίες ανάβουν συνεχώς.

Για να απελευθερώσετε την αναρρόφηση, πατήστε το κουμπί διακόπτη (6) δύο φορές. Όταν το πατήσετε, ανάβει η κόκκινη λυχνία led. Όταν το κόκκινο led σβήσει, το κενό έχει απελευθερωθεί.

Επαναφορτίστε την μπαταρία όταν η ένδειξη χαμηλής φόρτισης αρχίσει να αναβοσβήνει ή όταν η συσκευή απενεργοποιηθεί.

Το κενό μπορεί επίσης να αδειάσει μέσω ενός πείρου αποστράγγισης.

Καθαρισμός και συντήρηση:

Καθαρίστε την βεντούζα με ένα υγρό σαπουνάδα, αποφεύγοντας να μπει νερό στο εσωτερικό της.

Χρησιμοποιήστε γράσο σιλικόνης για τη συντήρηση, μην χρησιμοποιείτε λιπαντικά με βάση το λάδι.

Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες για τον καθαρισμό.

Μην τοποθετείτε τη μονάδα με την βεντούζα προς τα κάτω σε τραχιά ή μολυσμένη επιφάνεια.

Αποθηκεύστε τη συσκευή στη θήκη μεταφοράς.

Τεχνικά στοιχεία:

δ ι μέ τ ρ ο : 200 mm

Μέγιστη χωρητικότητα φορτίου: 150 kg

Επαναφορτιζόμενη μπαταρία: 900 mAh 3.7 V

Φόρτιση: USB-C, 5 V

Βάρος της συσκευής: 0.895 kg

Важни информации

- Преди да започнете употреба на уреда, моля, прочетете инструкцията за експлоатация и се придържайте към указанията, посочени в нея. Производителят не отговаря за щети, причинени от използване на уреда по начин, несъответстващ на неговото предназначение или неправилното му обслужване. Запазете инструкцията за експлоатация, за да може да се ползва и по-късно при употреба на уреда.
- Уредът е предназначен за използване само в домакинството. Не го използвайте за други цели, различни от неговото предназначение.
- Уредът трябва да бъде редовно почистван съгласно препоръките, описани в раздел Почистване и поддръжка на уреда.
- Не поставяйте уреда в близост до източници на топлина, пламък, електрически отоплителен елемент или върху гореща фурна; Не поставяйте върху никакъв друг уред.
- Този уред може да бъде използван от деца над 8-годишна възраст и от лица с намалени физически и умствени възможности и лица без опит и познания, ако те са наблюдавани или са инструктирани относно използването на уреда по безопасен начин, така че да разбират свързаните с това опасности. Децата не бива да си играят с уреда. Децата не могат да почистват или да извършват дейности по поддръжка на уреда без надзор на възрастен.
- Когато в близост до включения уред са намират деца или домашни животни, трябва да запазите особено внимание при работа с уреда. Децата не бива да си играят с уреда.
- Не използвайте уреда в близост до лесно запалими материали.
- Не излагайте уреда на въздействието на атмосферни фактори (дъжд, слънце и др.), нито не го използвайте в помещения с повишена влажност (баня, влажни бунгала).
- Използвайте само оригинални аксесоари или препоръчани от производителя. Използването на други аксесоари, различни от препоръчаните от производителя, може да доведе до повреда на уреда или да причини опасност за безопасната експлоатация.
- Захранващото устройство трябва да бъде включено само към захранващ контакт с характеристика, отговаряща на стойностите, посочени върху информационната таблица.
- Ако кабелът или щепселът на захранващото устройство са повредени или след включване в контакта щепселът е хлабав, не използвайте уреда и не го захранвайте от електрическата мрежа.
- Изключвайте захранващото устройство от електрическия контакт, когато не го използвате.
- Никога не потапяйте захранващото устройство във вода или други течности.
- Не включвайте и не изключвайте захранващото устройство от захранването с мокри ръце.



Изделието изпълнява изискванията на директивите на Европейския Съюз:
- Директива за електромагнитна съвместимост - Electromagnetic compatibility (EMC)
Изделието е маркирано със знак CE върху информационната таблица.



Ако продуктът е означен със символ на зачеркната кофа за боклук, това означава, че продуктът е в съответствие с Европейската директива 2012/19/EU. Трябва да се запознаете с изискванията относно местното разделно събиране на излязлото от употреба електронно и електрическо оборудване. Да се следват действащите местни разпоредби. Този продукт не бива да се изхвърля заедно с битовите отпадъци. Правилното утилизиране на излезлия от употреба продукт ще предотврати потенциалните негативни ефекти върху природната среда и човешкото здраве.



Уредът е оборудван с батерии съгласно европейската директива 2006/66/WE. Батериите не бива да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Трябва да се запознаете с местните изисквания относно разделното събиране на батерии, тъй като правилното утилизиране ще предотврати потенциалните негативни ефекти върху природната среда и човешкото здраве.

Описание на устройството:

1. Дръжка
2. Смукателна чаша
3. Щифт на спусъка
- 4 USB-C гнездо
- 5 Контролни светлини
- 6) Превключвател за включване/изключване

Предупреждения за безопасност

Повдиганият материал трябва да е чист и сух.

Редовно проверявайте състоянието на компонентите на вендузата, като например гумата на основата, които влияят на херметичността.

Устройството може да се използва само ръчно, не закачайте въжета или вериги директно към дръжката.

Не докосвайте бутона за освобождаване на вакуума по време на повдигане.

Устройството може да се използва при температури между -12°C и 49°C. Не използвайте устройството в райони, разположени на 1525 метра надморска височина или по-високо.

Приложение:

Устройството е предназначено за работа с големи порцеланови или каменни плочки и стъкло.

Употреба:

Ако устройството не е било използвано дълго време, батерията трябва първо да се зареди.

Устройството разпознава спадане на вакуума и автоматично активира помпата.

Съхранявайте на сухо място при стайна температура.

Поставете вакуумната вендуза върху повърхността. Премахнете въздуха с помпата.

Натиснете бутона за включване/изключване (6), за да стартирате автоматичното изтегляне на въздуха. Оранжевият и червеният диод показват, че въздухът се изпомпва. Когато извличането приключи, червеният диод ще се изключи, а двата зелени диода ще светят непрекъснато.

За да освободите вакуума, натиснете бутона за превключване (6) два пъти. При натискането му червеният светодиод светва. Когато червеният светодиод изгасне, вакуумът е освободен.

Заредете батерията, когато индикаторът за слаб заряд започне да мига или уредът се изключи.

Вакуумът може да се източва и чрез щифта за източване.

Почистване и поддръжка:

Почиствайте вендузата с влажна сапунена кърпа, като избягвате попадането на вода вътре.

Използвайте силиконова грес за поддръжка, не използвайте смазочни материали на маслена основа.

Не използвайте разтворители за почистване.

Не поставяйте устройството с смукателната чашка надолу върху груба или замърсена повърхност.

Съхранявайте го в транспортния калъф.

Технически данни:

Диаметър: 200 mm

Максимален товароносимост: 150 kg

Акумулаторна батерия: 900 mAh 3.7 V

Зареждане: USB-C, 5 V

Тегло на уреда: 0.895 kg

Informatii importante

- Înainte de a utiliza aparatul citiți manualul de utilizare și urmați instrucțiunile cuprinse în acesta. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele cauzate de utilizarea aparatului contrar destinației sau utilizării incorecte a acestuia. Vă rugăm să păstrați acest manual, pentru a putea folosi, de asemenea, în timpul utilizării ulterioare a produsului.
- Aparatul este utilizat numai pentru uz casnic. Nu utilizați în alte scopuri decât cele prevăzute.
- Dispozitivul ar trebui să fie curățat în mod regulat în conformitate cu recomandările descrise în secțiunea privind curățarea și întreținerea.
- Nu așezați aparatul în apropierea surselor de căldură, de flăcări, sau lângă un element de încălzire electric sau un cuptor fierbinte. Nu-l plasați pe nici un alt dispozitiv.
- Acest aparat poate fi folosit de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice și mentale limitate, și de persoane cu lipsă de experiență și cunoștințe, în cazul în care va fi asigurată o supraveghere adecvată sau va fi efectuată o instruire privind utilizarea aparatului într-un mod sigur, astfel încât, pericolele asociate cu acesta să fie ușor de înțeles. Copiii nu ar trebui să se joace cu aparatul. Copiii fără supraveghere nu trebuie să efectueze curățarea și întreținerea aparatului.
- Este necesară o prudență maximă atunci când utilizați aparatul în apropierea copiilor sau animalelor de companie. Nu permiteți copiilor să se joace cu aparatul.
- Nu folosiți aparatul în apropierea materialelor inflamabile.
- Nu expuneți aparatul la acțiunea condițiilor meteorologice (ploaie, soare, etc.) și nu-l utilizați în condiții de umiditate ridicată (băi, case de camping umede).
- Utilizați numai accesoriile originale la aparat sau recomandate de către producător. Utilizarea accesoriilor nerecomandate de producător poate duce la deteriorarea aparatului și punerea în pericol a siguranței de utilizare.
- Alimentatorul trebuie conectat exclusiv la o priză cu caracteristici compatibile cu valorile înscrise pe plăcuța de identificare.
- În cazul în care cablul sau techerul alimentatorului sunt deteriorate, sau techerul nu este bine fixat în priza electrică, nu încărcați aparatul și nu-l alimentați de la rețea.
- Deconectați alimentatorul de la priza electrică atunci când nu este utilizat.
- Nu introduceți niciodată sursa de alimentare în apă sau în alte lichide.
- Nu conectați sau deconectați alimentatorul de la sursa de alimentare cu mâinile ude.



Aparatul are compatibil cu cerințele directivelor Uniunii Europene:
- Compatibilitate electromagnetică - Electromagnetic compatibility (EMC)
Produs marcat CE pe plăcuța de identificare



Dacă pe aparat se află simbolul coș de gunoi barbat, aceasta înseamnă că produsul care intră sub incidența Directivei Europene 2012/19/EU. Vă rugăm să consultați cerințele sistemului local de colectare a echipamentelor electrice și electronice uzate. Trebuie să procedați în conformitate cu reglementările locale. Se interzice aruncarea acestui produs împreună cu gunoiul menajer. Eliminarea corectă a produsului dumneavoastră vechi va preveni consecințe negative asupra mediului înconjurător și asupra sănătății umane.



Aparatul este dotat cu baterii care intră sub incidența Directivei Europene 2006/66/CE. Bateriile nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere. Vă rugăm să consultați reglementările locale pentru colectarea separată a bateriilor, deoarece eliminarea corectă va ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și asupra sănătății umane.

Descrierea dispozitivului:

1. Mâner
2. Cupa de aspirație
3. Acul de declanșare
- 4 Priza USB-C
- 5 Lumini de control
- 6) Întrerupător pornit/oprit

Avertismente de siguranță

Materialul care urmează să fie ridicat trebuie să fie curat și uscat.

Verificați periodic starea componentelor ventuzelor, cum ar fi cauciucul de la bază, care afectează etanșeitaea.

Dispozitivul poate fi utilizat numai manual, nu atașați frânghii sau lanțuri direct la mâner.

Nu atingeți butonul de eliberare a vidului în timpul ridicării.

Dispozitivul poate fi utilizat la temperaturi cuprinse între -12°C și 49°C. Nu utilizați dispozitivul în zone situate la 1525 de metri deasupra nivelului mării sau mai sus.

Aplicație: Aplicație:

Dispozitivul este conceput pentru manipularea plăcilor mari de porțelan sau de piatră și a sticlei.

Utilizare:

Dacă dispozitivul nu a fost utilizat pentru o perioadă lungă de timp, bateria trebuie mai întâi încărcată.

Dispozitivul detectează o scădere a vidului și activează automat pompa.

Depozitați-l într-un loc uscat, la temperatura camerei.

Așezați ventuza de vid pe suprafață. Eliminați aerul cu ajutorul pompei.

Apăsăți butonul pornit/oprit (6) pentru a porni extragerea automată a aerului. O diodă portocalie și o diodă roșie indică faptul că aerul este pompat. Când extracția este finalizată, dioda roșie se va stinge, iar cele două diode verzi vor fi aprinse continuu.

Pentru a elibera aspirația, apăsați de două ori butonul de comutare (6). Când este apăsat, ledul roșu se aprinde. Când ledul roșu se stinge, vidul a fost eliberat.

Reîncărcați bateria atunci când indicatorul de încărcare redusă începe să clipească sau când unitatea se oprește.

De asemenea, vidul poate fi golit prin intermediul unui știft de golire.

Curățare și întreținere:

Curățați ventuza cu o cârpă umedă cu săpun, evitând ca apa să pătrundă în interior.

Utilizați unsoare de silicon pentru întreținere, nu folosiți lubrifianți pe bază de ulei.

Nu utilizați solvenți pentru curățare.

Nu așezați unitatea cu ventuza în jos pe o suprafață aspră sau contaminată.

Păstrați-o în cutia de transport.

Date tehnice

Diametru: 200 mm

Capacitatea maximă de încărcare: 150 kg

Baterie reîncărcabilă: 900 mAh 3.7 V

Încărcare: USB-C, 5 V

Greutatea aparatului: 0,895 kg

Svarbi informacija

- Prieš pradėdant vartoti prietaisą perskaitykite vartojimo instrukciją ir veikti pagal joje esančias nuorodas. Gamintojas neatsako už žalą kilusią dėl neteisingo prietaiso vartojimo. Vartojimo instrukcija reikia pasilikti, kad galima būtų ja naudotis pagal poreikį ir vėliau.
- Prietaisas namų vartojimui. Nenaudoti ne pagal paskirtį.
- Prietaisas turi būti reguliariai valomas pagal rekomendacijas aprašytas dalyje: Prietaiso valymas ir priežiūra.
- Nedėkite prietaiso arti šilumos šaltinių, liepsnos, elektrinio šildomojo elemento ar ant karštos orkaitės. Nedėkite ant jokio kito prietaiso.
- Šį prietaisą gali naudoti vaikai ne mažiau kaip 8 metų ir fiziškai ir protiškaitei roboti asmenys bei asmenys neturintys patirties ir nežinantys prietaiso, jei bus užtikrinta priežiūra ir mokymai apie saugų prietaiso naudojimą, taip kad susijusi su prekės naudojimu rizika būtų suprantama. Vaikai negali žaisti su prietaisu. Vaikai be priežiūros negali atlikti prietaiso valymo ar priežiūros.
- Būkite itin atsargūs naudojant prietaisą, kai netoliese yra vaikai ar namų gyvūnai. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu.
- Nenaudoti prietaiso netoli degių medžiagų.
- Naudokite originalius arba gamintojo rekomenduojamus prietaiso priedus. Gamintojo nerekomenduojamų priedų naudojimas gali sukelti žalą bei pavojų.
- Maitinimo šaltinį reikia prijungti tik į lizdą atitinkantį vertėms esančiomis specifikacijos lentelėje.
- Jei maitinimo šaltinio kabelis ar kištukas pažeisti, arba jei kištukas yra atsilaisvinęs elektros lizde, nekraukite prietaiso bei nekraukite jo iš tinklo.
- Atjunkite maitinimo šaltinį iš lizdo kai jis nenaudojamas.
- Nemerkite maitinimo šaltinio vandenyje ar kitame skystyje.
- Nejunkite ir neišjunkite maitinimo šaltinio iš elektros lizdo šlapiomis rankomis.



Prietaisas atitinka Europos Sąjungos direktyvų reikalavimus:

- Elektromagnetinis suderinamumas - Electromagnetic compatibility (EMC)

Gaminys su CE žymėjimu specifikacijos lentelėje



Jei prietaise yra perbrauktos šiukšliadėžės ženklas, reiškia tai, kad produktas apimtas 2012/19/EU direktyva. Reikia susipažinti su vietiniais reikalavimais dėl elektros ir elektronikos atliekų surinkimo. Reikia veikti pagal vietines taisykles. Nemeskite šio produkto kartu su kitomis namų apyvokos šiukšlėmis. Teisingas senų produktų šalinimas leidžia išvengti galimo neigiamo pasekmiu aplinkai ir žmonių sveikatai.



Produktas turi bateriją apimta 2006/66/WE direktyva. Negalima išmesti baterijos kartu su kitomis namų apyvokos šiukšlėmis. Reikia susipažinti su vietiniais reikalavimais dėl baterijų šalinimo, nes teisingas šalinimas leidžia išvengti galimo neigiamo pasekmiu aplinkai ir žmonių sveikatai.

Įrenginio aprašymas:

1. Rankena
2. Įsiurbimo taurė
3. Spragtuko kaištis
- 4 USB-C lizdas
- 5 Valdymo lemputės
- 6) Įjungimo / išjungimo jungiklis

Saugos įspėjimai

Keliama medžiaga turi būti švari ir sausa.

Reguliariai tikrinkite siurbtuko sudedamųjų dalių, pavyzdžiui, pagrindo gumos, turinčios įtakos sandarumui, būklę.

Prietaisą galima naudoti tik rankiniu būdu, nepritvirtinkite virvių ar grandinių tiesiogiai prie rankenos.

Kėlimo metu nelieskite vakuumo atleidimo mygtuko.

Prietaisą galima naudoti esant nuo -12 °C iki 49 °C temperatūrai. Nenaudokite prietaiso vietovėse, esančiose 1525 m virš jūros lygio ar aukščiau.

Taikymas:

Naudokite prietaisą, kuris yra skirtas naudoti kaip prietaisą, kad būtų užtikrintas jo veikimas:

Prietaisas skirtas didelėms porceliano ar akmens masės plytelėms ir stiklui tvarkyti.

Naudojimas:

Jei prietaisas nebuvo naudojamas ilgą laiką, pirmiausia reikėtų įkrauti akumuliatorių.

Prietaisas aptinka vakuumo sumažėjimą ir automatiškai įjungia siurblij.

Laikykite sausoje vietoje kambario temperatūroje.

Uždėkite vakuumo siurbtuką ant paviršiaus. Siurbliu pašalinkite orą.

Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką (6), kad pradėtumėte automatinį oro ištraukimą. Oranžinis diodas ir raudonas diodas rodo, kad oras išsiurbiamas. Kai išsiurbimas bus baigtas, raudonas diodas išsijungs, o du žali diodai degs nepertraukiamai.

Norėdami išleisti vakuumą, du kartus paspauskite jungiklio mygtuką (6). Jį paspaudus, užsidega raudonas šviesos diodas. Kai raudona lemputė užges, vakuumas atleistas.

Įkraukite akumuliatorių, kai pradeda mirksėti išsikrovimo indikatorius arba prietaisas išsijungia.

Vakuumą taip pat galima iškrauti per išleidimo kaištį.

Valymas ir priežiūra:

Siurbtuvą valykite drėgna muiline šluoste, kad į vidų nepatektų vandens.

Priežiūrai naudokite silikoninį tepalą, nenaudokite alyvos pagrindo tepalų.

Valymui nenaudokite tirpiklių.

Nestatykite įrenginio su įsiurbimo kaušeliu žemyn ant šurkštaus ar užteršto paviršiaus.

Laikykite transportavimo dėkle.

Techniniai duomenys:

Skersmuo: 200 mm

Didžiausias apkrovos pajėgumas: 150 kg

Pakartotina baterija: 900 mAh 3,7 V

Mokestis: USB-C, 5 V

Prietaiso svoris: 0,895 kg

Oluline info

- Enne seadme kasutamist lugege läbi kasutusjuhend ja järgige selles sisalduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta seadme mitteotstarbekohase või ebaõige kasutamise tõttu tekkinud kahjude eest. Hoidke kasutusjuhend alles, et seda oleks võimalik kasutada ka toote hilisema kasutamise käigus.
- Seade on ette nähtud üksnes kodumajapidamises kasutamiseks. Mitte kasutada muul eesmärgil, mis ei vasta seadme otstarbele.
- Seadet tuleb regulaarselt puhastada vastavalt punktis „Seadme puhastamine ja hooldus“ kirjeldatud juhistelet.
- Ärge pange seadet soojusallikate, leekide, elektriliste kütteelementide või kuuma ahju lähedale. Ärge pange seda mistahes muu seadme peale.
- Seda seadet tohivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning piiratud füüsiliste ning vaimsete võimetega või vastavate kogemuste ja teadmisteta isikud juhul, kui nad tegutsevad järelevalve all või neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise osas ja nad mõistavad sellega seotud ohtusid. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi seadet järelevalveta puhastada ega hooldada.
- Olge eriti ettevaatlikud seadme kasutamisel, kui selle läheduses viibivad lapsed või koduloomad. Ärge laske lapsi seadmega mängida.
- Ärge kasutage seadet kergestiüttivate materjalide läheduses.
- Ärge jätke seadet ilmastikutingimuste mõju kätte (vihm, päike, etc.) ning ärge kasutage seda kõrgema niiskustasemega tingimustes (vannitoad, niisked suveelamud). Kasutage ainult seadme originaal tarvikuid või tootja poolt soovitatud tarvikuid. Tarvikute kasutamine, mida tootja ei soovita, võib põhjustada seadme kahjustumist ja ohustada kasutamisohtust.
- Toiteadapteri võib ühendada üksnes võrgupesasse, mis vastab seadme andmesildile märgitud väärtustele.
- Juhul, kui toitejuhe või toiteadapteri pistik on kahjustatud või pistik paikneb toitepesas lödvalt, ärge seadet laadige ja ärge laadige seda võrgust.
- Võtke toiteadapter toitepesast, kui te seda ei kasuta.
- Ärge pange toiteadapterid kunagi vette ega muudesse vedelikesse.
- Ärge ühendage ega võtke toiteadapterit toiteallikast märgade kätega.
- Kasutage seadme toitmiseks üksnes originaalset toiteadapterit, mis on lisatud seadmele ja soovitatud tootja poolt.



Seade on kooskõlas järgmiste Euroopa Liidu direktiividega:

- Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv - Electromagnetic compatibility (EMC)

Toode on varustatud CE-märgistusega andmesildil.



Juhul, kui seadmepakendil on läbikriipsutatud prügikasti sümbol, tähendab see, et toode on kooskõlas Euroopa direktiivi 2012/19/EU sätetega. Tutvuge elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmekohaliku kogumissüsteemi nõuetega. Tuleb tegutseda vastavalt kohalikele eeskirjadele. Antud toodet ei tohi kõrvaldada koos olmeprügiga. Kasutatud toote nõuetekohane utiliseerimine aitab vältida selle kahjulikku toimet keskkonnale ja inimtervisele.



Seade on varustatud akudega, mis on vastavuses Euroopa direktiiviga 2006/66/EÜ. Akusid ei tohi kõrvaldada koos olmeprügiga. Tutvuge akude eraldi kogumist puudutavate kohalike eeskirjadega, kuna nõuetekohane utiliseerimine aitab vältida kahjulikku toimet keskkonnale ja inimtervisele.

Seadme kirjeldus:

1. Käepide
2. Iminapp
3. Käivitusnupp
- 4 USB-C pesa
- 5 Kontrolltuled
- 6) Sisse/välja lüliti

Ohutushoiatused

Tõstetav materjal peab olema puhas ja kuiv.

Kontrollige regulaarselt iminappide komponentide, näiteks aluse kummi, seisukorda, mis mõjutab tihedust.

Seadet võib kasutada ainult käsitsi, ärge kinnitage trosse või kette otse käepideme külge.

Ärge puudutage tõstmise ajal vaakumi vabastamisnuppu.

Seadet võib kasutada temperatuuridel vahemikus -12°C kuni 49°C. Ärge kasutage seadet piirkondades, mis asuvad 1525 meetri kõrgusel või kõrgemal.

Kasutamine:

Seade on mõeldud suurte portselan- või kiviplaatide ja klaasi käitlemiseks.

Kasutamine:

Kui seadet ei ole pikemat aega kasutatud, tuleb akut kõigepealt laadida.

Seade tuvastab vaakumi languse ja aktiveerib automaatselt pumba.

Hoida kuivas kohas toatemperatuuril.

Asetage vaakumimulaator pinnale. Eemaldage õhk pumba abil.

Vajutage sisse/välja nuppu (6), et käivitada automaatne õhu väljatõmbamine. Oranž valgusdiodid ja punane valgusdiodid näitavad, et õhk pumbatakse välja. Kui väljatõmbamine on lõppenud, lülitub punane valgusdiodid välja ja kaks rohelist valgusdiodi põlevad pidevalt.

Vaakumi vabastamiseks vajutage kaks korda lülitusnuppu (6). Vajutamisel süttib punane led. Kui punane led kustub, on vaakum vabastatud.

Laadige aku uuesti, kui madala laetuse indikaator hakkab vilkuma või seade lülitub välja.

Vaakumit saab tühjendada ka tühjendustahvli kaudu.

Puhastamine ja hooldus:

Puhastage tolmuimeja niiske seebiga, vältides vee sattumist selle sisse.

Kasutage hoolduseks silikoonrasva, ärge kasutage õlipõhiseid määrdeaineid.

Ärge kasutage puhastamiseks lahusteid.

Ärge asetage seadet iminapaga allapoole karedale või saastunud pinnale.

Hoidke seadet transpordikastis.

Tehnilised andmed:

Läbimõõt: 200 mm

Maksimaalne kandevõime: 150 kg

Laetav aku: 900 mAh 3,7V

Laadimine: USB-C, 5V

Seadme kaal: 0,895 kg

ĪPAŠI NOTEIKUMI

- Before using this device read the instruction manual and follow the instructions inside.
- Pēcražotājs nav atbildīgs par kaitējumiem, ko izraisa šīs ierīces ļaunprātīga izmantošana nepiemērotas dēļapstrāde. Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai atsaucei.
- Šī ierīce ir paredzēta tikai vietējai lietošanai. Do not use for any other purposes.
- Ierīce regulāri jātīra, ievērojot ieteikumus, kas aprakstīti iedaļā par tīrīšanu un uzturēšanu.
- Nenovietojiet ierīci tuvu siltuma, liesmas, elektriskās siltumapgādes elementam vai karstās krāsas avotiem. Nelietotnovietot uz jebkuras citas ierīces.
- Šo aprīkojumu var izmantot bērni vecumā no 8 gadiem un ilgāk, kamēr tiek nodrošināta uzraudzība.
- Cilvēki ar mazākām fiziskām vai garīgām spējām, kā arī cilvēki ar iepriekšēju pieredzi izmantojot šo iekārtu, jāuzrauga un jāapzinās riski. Instrukcijas rokasgrāmata should be used as a reference for the safe use of this equipment. Bērni nedrīkst spēlēt ar aprīkojums. • Bērniem bez nodrošinātas uzraudzības nedrīkst atļaut tīrīt un iekārtu uzturēšanu.
- Bērnu vai lolojumdzīvnieku klātbūtnē, lietojot šo ierīci, jāveic papildu piesardzība.
- Neļaujiet bērniem spēlēt ar ierīci.
- Nekad nelietojiet produktu tuvu sadedzināšanai.
- Nekad neizraisiet produktu atmosfēras apstākļos, piemēram, tiešo saules gaismu vai lietus utt. ... Nekad nelietojiet produkts mitrākos apstākļos (piemēram, vannas istabas vai nometnē).
- Jālieto tikai oriģinālās piederumi, kā arī ražotāja ieteicamās piederumi. Izmantojot piederumus, ko ieteic; the manufacturer may result in damage of the device and may render the device unsafe for use.
- AC adapterim jābūt savienotam ar iezu ar īpašībām, kas atbilst vērtībām, reitinga etiķete.
- Ja kods vai elektroenerģijas spraudnis vai adaptors ir bojāts vai spraudnim ir atbrīvota elektroenerģija, nedrīkst iekrauj ierīci un nespēj to jaukt no iekārtām.
- Atspoguļot AC adapteri no elektriskās izkļiedes, ja to neizmanto.
- Nesavienojiet adaptoru no elektroenerģijas avota ar mitrām rokām vai neslēgties no tās.



Device is compliant with EU directives:

- Elektromagnētiskā saderība (EMC)
- ierīce ar CE marķējumu uz reitinga etiķetes



Kad šis šķērsgrīzums riteņu gabalu simbols ir pievienots produktam, tas nozīmē, ka; produktu aptver Eiropas Direktīva 2012/19/ES. Lūdzu, informējiet par sevi vietējā atsevišķā elektrisko un elektronisko produktu savākšanas sistēma. Izmantotā ierīce bīstamu sastāvdaļu dēļ jāiesniedz īpašajiem savākšanas punktiem; kas var ietekmēt vidi. Nelikvidējiet šo iekārtu kopējos atkritumosbin.



Jūsu produkts satur baterijas, uz kurām attiecas Eiropas Direktīva 2006/66/EK, un nevar iznīcināt parastos mājāsaimniecības atkritumus. Lūdzu, informējiet sevi par vietējo rules on separate collection of batteries because correct disposal helps to prevent negatīvas sekas videi un cilvēku veselībai..

Vides informācija

Ierīces apraksts:

1. Rokturis
2. Piesūceknis
3. Sprūda tapa
- 4 USB-C līgzda
- 5 Vadības lukturiši
- 6) Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis

Drošības brīdinājumi

Pacelējamajam materiālam jābūt tīram un sausam.

Regulāri pārbaudiet piesūcekņa sastāvdaļu, piemēram, pamatnes gumijas, kas ietekmē hermētiskumu, stāvokli.

Ierīci var izmantot tikai manuāli, nepiesieniet virves vai ķēdes tieši pie roktura.

Pacelšanas laikā nepieskarieties vakuuma atbrīvošanas pogai.

Ierīci var lietot temperatūrā no -12 °C līdz 49 °C. Nelietojiet ierīci vietās, kas atrodas 1525 m virs jūras līmeņa vai augstāk.

Lietošana:

Ierīce ir paredzēta lielu porcelāna vai akmens flīžu un stikla apstrādei.

Lietošana:

Ja ierīce nav lietota ilgu laiku, vispirms uzlādējiet akumulatoru.

Ierīce konstatē vakuuma kritumu un automātiski aktivizē sūkni.

Uzglabāt sausā vietā istabas temperatūrā.

Novietojiet vakuuma piesūcekni uz virsmas. Izsūknējiet gaisu ar sūkni.

Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu (6), lai iedarbinātu automātisko gaisa atsūkņēšanu. Oranžā diode un sarkanā diode norāda, ka gaiss tiek izsūknēts. Kad nosūkņēšana ir pabeigta, sarkanā diode izslēdzas, un divas zaļās diodes nepārtraukti deg.

Lai atbrīvotu vakuumu, divreiz nospiediet slēdža pogu (6). Nospiežot, iedegas sarkanā diode. Kad sarkanā diode nodziest, vakuums ir atbrīvots.

Uzlādējiet akumulatoru, kad sāk mirgot zema uzlādes līmeņa indikators vai ierīce izslēdzas.

Vakuumu var iztukšot arī ar iztukšošanas tapu.

Tīrīšana un apkope:

Sūcējkrānu notīriet ar mitru ziepju drānu, nepieļaujot ūdens iekļūšanu iekšpusē.

Uzturēšanai izmantojiet silikona smērvielu, neizmantojiet eļļu saturošas smērvielas.

Tīrīšanai neizmantojiet šķīdinātājus.

Nenovietojiet ierīci ar piesūcekni uz leju uz raupjas vai piesārņotas virsmas.

Uzglabāt transportēšanas futrālī.

Tehniskie dati:

Diametrs: 200 mm

Maximum load capacity: 150 kg

Rechargeable battery: 900 mAh 3.7 V

Iekasēšana: USB-C, 5 V

Iekārtas svars: 0,895 kg



Competence Center

2N-Everpol Sp. z o.o.
ul. Puławska 403A
02-801 Warsaw, Poland
phone: +48 22 688 08 00
e-mail: info@everpol.pl
www.blaupunkt.com

W przypadku pytań lub problemów
prosimy o kontakt z naszym serwisem.
In case of questions or problems
please contact our service.
Tel. 00 48 22 688 08 33
Email: tools@blaupunkt.pl

Wszelkie prawa zastrzeżone. Wszystkie nazwy marek są zarejestrowanymi
znakami towarowymi należącymi do odpowiednich podmiotów.
Dane i parametry techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego uprzedzenia.

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their
respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.

Enjoy it.